

4

LES BÉNÉDICTINS (DE LEUR PREMIÈRE INSTALLATION - VERS 760 - À NOS JOURS)

THE BENEDICTINES

(FROM THEIR FIRST SETTLEMENT - AROUND 760 -
TO OUR TIME)

Adoration

Travail
et partage

Parole du Christ au
cœur de la vie

Louange
de Dieu

Solitude et
communion

Accueil
mutuel

Accédez à la visite guidée
et ses compléments

Access our guided tour
and its complements



Adoration

Work
and sharing

The Word of Christ
at the heart of life

Praise
of God

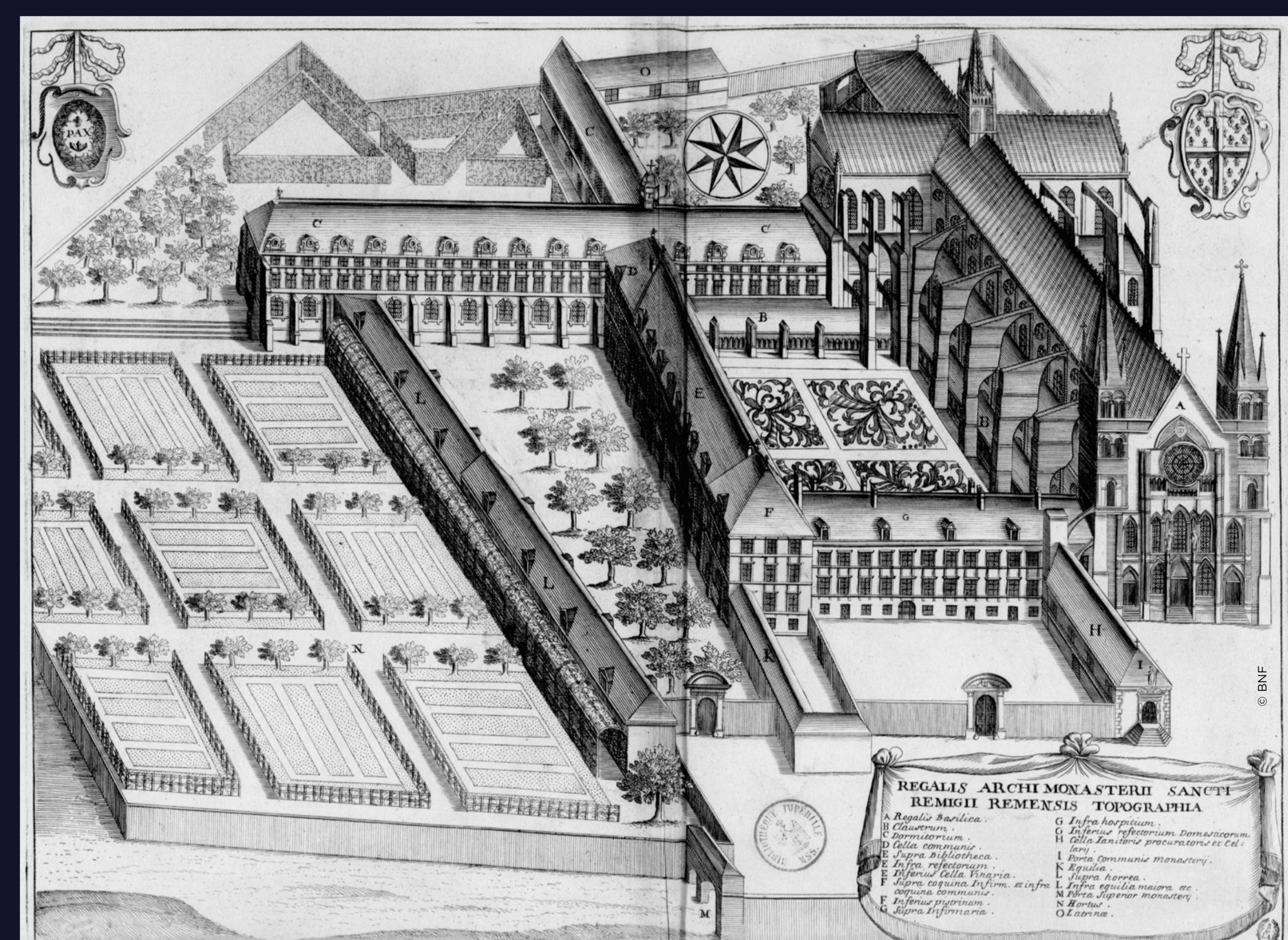
Solitude and
communion

Mutual
welcome



Le projet de vie décrit dans sa règle est présenté par saint Benoît comme un itinéraire : le disciple s'est mis en route et pourtant Dieu n'est pas au terme d'un chemin. Le chercher, c'est le reconnaître là où il est déjà ; le cœur doit simplement se laisser transformer pour adhérer à cet amour.

Prière et travail : la vie chrétienne est faite de ces deux réalités. C'est autour d'elles que s'articule la règle de saint Benoît, texte de base qui a donné sa forme au monachisme d'Occident. Elle continue d'inspirer les moines d'aujourd'hui, témoins de Dieu au milieu des hommes.



Saint Benedict presented his life project, which he described in his Rule, as an itinerary; the disciple sets out on a journey, and yet God is not at the end of a path. To seek Him is to identify Him where He is already; the heart must simply allow itself to be transformed in order to adhere to this love.

Prayer and work – the Christian life is made up of these two realities. The Rule of Saint Benedict, the basic text that gave form to Western monasticism, is built around these two realities. It continues to inspire the monks of today, witnesses of God in the midst of mankind.

